

小额钱债审裁处

呈交要求重新发出裁断 / 命令表格申请书（表格）

本步骤指南只提供一般指引，概述关于利用综合法院案件管理系统送交文件的一般程序，当中的截图只用作一般说明，未必特指某案件 / 文件。

项目	步骤	参考截图
1.	登入用户帐户 由机构用户或个人用户帐户持有人登入 [注：如需更多资讯，请参阅「登入及登出帐户」的相关步骤指南。] 机构用户帐户持有人须已获妥为编配以适当用户身分处理有关案件 [注：如需更多资讯，请参阅「设定预设的机构用户帐户及编配法庭案件」标题下的相关步骤指南。]	机构用户 画面编号: AUTH-LGN-00001 登入 请填写以下资料。标有星号 (*) 的栏目均必须填写。 帐户类型 机构 机构代码 * 登入名称 * 密码 * 登入 注册开立帐户 启动帐户 重设密码 个人用户 画面编号: AUTH-LGN-00001 登入 请填写以下资料。标有星号 (*) 的栏目均必须填写。 帐户类型 个人用户 机构代码 * 登入名称 * 密码 * 登入 注册开立帐户 启动帐户 重设密码

项目	步骤	参考截图
2.	使用电子存档功能 按「小额钱债审裁处」> 选择「电子存档」> 选择「送交文件」>	
3.	选择所需功能 选择「就现有案件送交文件」> 阅读《发送人须知》后，剔选「本人确认已阅读并明白以上的《发送人须知》。」方格> 按「下一步」>	
4.	输入案件编号 输入「案件编号*」> 按「下一步」>	

项目	步骤	参考截图
5.	上载文件 在「文件名称*」中选择「要求重新发出裁断 / 命令表格申请书（表格）」> 在「用途*」中选择「以作申请」> 在「文件语言*」中选择语言> 在「存档文件的一方*」中剔选适当的方格> [注：「存档文件所针对的一方」中的方格非必须剔选。] 在日历中选择「命令日期*」或直接输入该日期> 点击「上载」> 点击「浏览档案」并选择文件>	就现有案件送交文件 画面编号: EFIL-SCT-00111 注意 - 标有星号 (*) 的栏目均必须填写 上载文件 案件编号 SCTC 987/2024 编号 文件 用途* 1 文件名称 * 要求重新发出裁断/命令表格申请书（表格） 以作申请 文件语言 * 中文 存档文件的一方 * ☒ 第一上诉人 Corporation Limited 有限公司 ☐ 第一被告人 Wong 王 存档文件所针对的一方 ☐ 第一被告人 Wong 王 ☐ 第一上诉人 Corporation Limited 有限公司 存档文件的一方 ☐ Corporation Limited - Siu Ming (.itooou1) 命令日期 * 日日/月月/年年年年 上载档案 * 上载 新增文件 返回 下一步 将档案拖放到此处 或 浏览档案 已上载文件 文件名称 类型 容量 (0 B) 没有已上载文件。 关闭 确定

项目	步骤	参考截图
	[注：你也可以使用「将档案拖放到此处」功能上载文档。详情请参阅「使用拖放功能上载文件」的步骤指南。]	
6.	预览已上载文件 「已上载文件」下显示文件名称 按「预览」查看已上载文件的影像> 如已上载文件无误，按「确定」> 如已上载文件有误，按「删除」> 按「下一步」>	

项目	步骤	参考截图										
7.	<u>确认存档详情</u> 如存档详情无误，按「确认」> 在「确认要继续？」对话框中按「确定」> 如存档详情有误，按「返回」回到刚才的步骤更正输入的资料>	就现有案件送交文件 画面编号: EFIL-SCT-00112 确认存档详情 案件编号 SCTC 987/2024 <table><tr><th>编号</th><th>文件</th><th>用途</th><th>付款项目</th><th>费用 (港币)</th></tr><tr><td>1</td><td>文件名称 要求重新发出裁断/命令表格申请书（表格） 文件语言 中文 存档文件的一方 第一上诉人 Corporation Limited 有限公司 存档文件所针对的一方 - 命令日期 02/01/2024 上传档案 要求重新发出裁断命令表格申请书（表格）.pdf(161.92KB)</td><td>以作申请</td><td>-</td><td>-</td></tr></table> 总金额: - 返回 确认 弹出确认继续对话框 確認要繼續? 取消 確定	编号	文件	用途	付款项目	费用 (港币)	1	文件名称 要求重新发出裁断/命令表格申请书（表格） 文件语言 中文 存档文件的一方 第一上诉人 Corporation Limited 有限公司 存档文件所针对的一方 - 命令日期 02/01/2024 上传档案 要求重新发出裁断命令表格申请书（表格）.pdf(161.92KB)	以作申请	-	-
编号	文件	用途	付款项目	费用 (港币)								
1	文件名称 要求重新发出裁断/命令表格申请书（表格） 文件语言 中文 存档文件的一方 第一上诉人 Corporation Limited 有限公司 存档文件所针对的一方 - 命令日期 02/01/2024 上传档案 要求重新发出裁断命令表格申请书（表格）.pdf(161.92KB)	以作申请	-	-								

项目	步骤	参考截图																						
8.	<u>认收</u> 按「储存认收通知」> 在弹出的「确认下载档案？」对话框中按「下载」> 按「开启档案」提取认收通知>	就现有案件送交文件 画面编号: EFIL-SCT-00113 认收 呈交者 Mr. Chan (.itooou1) 机构 有限公司 呈交日期及时间 03/09/2024 10:38:15 电子存档交易参考编号 E2072000037 电子付款交易日期及时间 - 电子付款交易参考编号 - 电子付款方式 - 交易摘要 <table><tr><th>编号</th><th>案件编号</th><th>案件类别</th><th>付款项目</th><th>费用 (港币)</th></tr><tr><td>1</td><td>SCTC 987/2024</td><td>小额钱债申索</td><td>-</td><td>-</td></tr></table> 总金额: - 以下文件已经上载 <table><tr><th>编号</th><th>文件名称</th><th>文件语言</th><th>用途</th><th>上载档案</th><th>文件参考编号</th></tr><tr><td>1</td><td>要求重新发出裁断/命令表格申请书 (表格)</td><td>中文</td><td>以作申请</td><td>要求重新发出裁断命令表格申请书 (表格).pdf(161.92KB)</td><td>207290000074</td></tr></table> 请储存或列印认收通知／付款收据, 作为你存档／付款的证明以及 (如有需要) 供随后退款之用。 储存认收通知 确认下载档案? 关闭 下载 Acknowledgement -....pdf Open file	编号	案件编号	案件类别	付款项目	费用 (港币)	1	SCTC 987/2024	小额钱债申索	-	-	编号	文件名称	文件语言	用途	上载档案	文件参考编号	1	要求重新发出裁断/命令表格申请书 (表格)	中文	以作申请	要求重新发出裁断命令表格申请书 (表格).pdf(161.92KB)	207290000074
编号	案件编号	案件类别	付款项目	费用 (港币)																				
1	SCTC 987/2024	小额钱债申索	-	-																				
编号	文件名称	文件语言	用途	上载档案	文件参考编号																			
1	要求重新发出裁断/命令表格申请书 (表格)	中文	以作申请	要求重新发出裁断命令表格申请书 (表格).pdf(161.92KB)	207290000074																			

9. 认收讯息发送至机构
用户或个人用户的讯
息匣

按「首页」>

进入讯息匣>

点击讯息标题以阅读
内容

[注：如有需要，亦可
从讯息中再次下载认
收通知。]

登入后显示讯息匣及所载讯息的标题

讯息匣 画面编号: EXT-MSG-00001

全部 已读 未读

标题	日期/时间	寄件者	档案
[SCTC 987/2024] 已收妥新电子提交	10:38	小額錢債審裁處登記處	484KB
[SCTC 1784/2024] New Electronic Submission Received	10:20	Court Registry, Small Claim...	484KB
[SCTC1440/2024] 正在處理退款申請	02/09/2024	小額錢債審裁處登記處	-
[SCTC 1785/2024] Document(s) Filed / Lodged	02/09/2024	Court Registry, Small Claim...	-
[SCTC 1785/2024] New Electronic Submission Received	02/09/2024	Court Registry, Small Claim...	484KB
[小額錢債申索的申索登記冊(1 - 5000/2024)] 電子查閱的認收通...	02/09/2024	小額錢債審裁處登記處	638KB
[SCTC 1783/2024] Document(s) Filed / Lodged	30/08/2024	Court Registry, Small Claim...	-
[SCTC 1783/2024] New Electronic Submission Received	30/08/2024	Court Registry, Small Claim...	484KB

*已读讯息会于90天后删除。

点击讯息标题以阅读内容和随文附件

讯息详情 画面编号: EXT-MSG-00002

< 返回

[SCTC 987/2024] 已收妥新电子提交

日期/时间 03/09/2024 10:38
寄件者 小額錢債審裁處登記處
收件者 .itooou1

本讯息旨在確認於2024年9月3日 10:38 (此時間以24小時制顯示) 透過綜合法院案件管理系統進行的文件提交已順利完成 (電子存檔交易參考編號: E2072000037)。

提交的文件連接結束後，你將會收到確認訊息。

請點擊附件連結以獲取認收通知及付款收據 (如有的話)。

認收通知 – 電子存檔交易參考編號: E2072000037

通知

假如文件傳送的完成時間是在登記處的非辦公時間，則 (a) 登記處下一個正常向公眾開放的時間，或(b) 登記處下一個為該文件相關的法律程序而開放的時間 (以較早者為準) 將被視為是該文件的接收時間。

登記處的辦公時間

星期一至五 : 上午8時45分至下午1時及下午2時至5時30分

星期六、日 : 休息
及公眾假日

1 个附件

PDF Acknowledgement - e-Filing TRN-E2072000037.pdf
484KB

10. 司法机构内部程序

司法机构内部审批后，发送人的综合法院案件管理系统
讯息匣便会收到讯息

11.	确认讯息发送至机构用户或个人用户的讯息匣 登入后进入讯息匣> 点击讯息标题以阅读内容>	登入后显示讯息匣及所载讯息的标题 讯息匣 画面编号: EXT-MSG-00001 全部已读未读 标题日期/时间寄件者档案 [SCTC 987/2024] 已存檔 / 提交文件10:46小額錢債審裁處登記處- [SCTC 987/2024] 已收受新電子提交10:38小額錢債審裁處登記處484KB [SCTC 1784/2024] New Electronic Submission Received10:20Court Registry, Small Claims...484KB [SCTC1440/2024] 正在處理退款申請02/09/2024小額錢債審裁處登記處- [SCTC 1785/2024] Document(s) Filed / Lodged02/09/2024Court Registry, Small Claims...- [SCTC 1785/2024] New Electronic Submission Received02/09/2024Court Registry, Small Claims...484KB [SCTC 1783/2024] Document(s) Filed / Lodged30/08/2024Court Registry, Small Claim...- [SCTC 1783/2024] New Electronic Submission Received30/08/2024Court Registry, Small Claim...484KB *已读讯息会于90天后删除。 点击讯息标题以阅读内容 讯息详情 画面编号: EXT-MSG-00002 < 返回 [SCTC 987/2024] 已存檔 / 提交文件 日期/时间03/09/2024 10:46 寄件者小額錢債審裁處登記處 收件者.itoooo1 本讯息旨在確認於2024年9月3日 10:38 (此時間以24小時制顯示) 透過綜合法院案件管理系統提交的文件（電子存檔交參參考編號: E2072000037）已獲接納呈交。 SCTC 987/2024 - Application for resending of Form of Award/Order, 要求重新發出裁斷/命令表格申請書（表格） - DRN:207290000074 如文件要求法庭作出裁定或給予批准，我們將於適當時候通知你有關結果。
12.	司法机构内部程序	司法机构备妥所要求的文件后，发送人的综合法院案件管理系统讯息匣便会收到讯息 [注：如文件发现有不妥之处，发送人的综合法院案件管理系统讯息匣将会收到另一个讯息。]
13.	因应你的要求提供文件的讯息发送至机构用户或个人用户的讯息匣 登入后进入讯息匣> 点击讯息标题以阅读内容	登入后显示讯息匣及所载讯息的标题 讯息匣 画面编号: EXT-MSG-00001 全部已读未读 标题日期/时间寄件者档案 [SCTC 987/2024] 因应你的要求提供文件10:46小額錢債審裁處登記處221KB [SCTC 987/2024] 已存檔 / 提交文件10:46小額錢債審裁處登記處- [SCTC 987/2024] 已收受新電子提交10:38小額錢債審裁處登記處484KB [SCTC 1784/2024] New Electronic Submission Received10:20Court Registry, Small Claims...484KB *已读讯息会于90天后删除。

		点击讯息标题以阅读内容 讯息详情 画面编号: EXT-MSG-00002 < 返回 📄 [SCTC 987/2024] 因應你的要求提供文件 日期/时间03/09/2024 10:46 寄件者小額錢債審裁處登記處 收件者[redacted]@itoouu1 本訊息旨在因應你於2024年9月3日 10:38 (此時間以24小時制顯示) 透過綜合法院案件管理系统提出的申請 (電子存檔交易參考編號: E2072000037) , 提供你所要求的文件。 請點擊附件連結以獲取所要求的文件。 SCTC 987/2024 - 裁斷/命令表格 (表格6) - DRN:077630002282 1 个附件 PDF SCTC 987-2024 - Form of Award/Order (Form 6) / (6) - DRN-077630002282.pdf 221KB
--	--	---

司法机构内部程序